山 収到・城市規劃委員會 只會在收到所有必要的資料及文件後才正式確認收到

Form No. S12A

- 7 FEB 2025 ent is received on

The 1 many Board will formally acknowledge the discount of the application only upon receipt of all the required information and documents.

### APPLICATION FOR

## AMENDMENT OF PLAN UNDER SECTION 12A OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE (CAP. 131)

《城市規劃條例》(第131章) 根據 第12A條遞交的修訂圖則申

Applicant who would like to publish the notice of application in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: https://www.tpb.gov.hk/en/plan\_application/apply.html

申請人如欲在本地報章刊登申請通知,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行 土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.tpb.gov.hk/tc/plan application/apply.html

#### General Note and Annotation for the Form 填寫表格的一般指引及註解

- "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人
- Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「 ノ」 at the appropriate box 請在適當的方格内上加上「 ノ」號

For Official Use Only 請勿填寫此欄	Application No. 申請編號	117L-MP/9	
	Date Received 收到日期	- 7 FEB 2025	

- The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong.
   申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件(倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at <a href="http://www.tpb.gov.hk/">http://www.tpb.gov.hk/</a>. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: <a href="http://www.tpb.gov.hk/">http://www.tpb.gov.hk/</a>),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓 電話: 2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾輋路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1. Name of Applicant 申請人姓名/名稱	
(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / 🗹	Company 公司 /□ Organisation 機構 )
Profit Point Enterprises Limited	
2. Name of Authorised Agent (if applicable)	獲授權代理人姓名/名稱(如適用)
(□ Mr. 先生 /□ Mrs. 夫人 /□ Miss 小姐 /□ Ms. 女士 / 🗹	J Company 公司 /□ Organisation 機構 )
Masterplan Limited	

3.	Application Site 申請地點		
(a)	Whether the application directly relates to any specific site? 申請是否直接與某地點有關?	Yes 是 ✓ No 否 □ (Please proceed to Part 4 請跳到第 4 部分填寫)	-
(b)	Full address/ location/ demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用)	Section A of Lot 50 in D.D. 101 Lot 77 in D.D. 101	
(c)	Site Area 申請地點面積	207,408 sq.m 平方米 <b>☑</b>	About 約

### According to the use and gross floor areal (20有任何政府,機構或社區政策,請在區則上顯示,並註明用途及總模面面積)  ### Applicant 申請人 ─    (a) is a person whose name is registered in the Land Registry as that of the sole owner or one of the owners of any non-Government land within the application site, when this application is made <sup>6</sup> (if the applicant is the sole owner, there is no need to fill in Part 5).    (a) 是一名人士,其处在安全和标类性中静时已在土地註册速註册,該註册要示中請人為申請地點內任何非政府土地的唯一或其中一名排放(如申請人為申请地點內任何非政府土地的唯一或其中一名推介人。《如申請人為申请地點內任何非政府土地的唯一或其中一名上述(a) 所序是沿滩有人间意适宗申请命。    (b) is a person who has obtained consent to this application from at least one owner as defined in (a) above <sup>6</sup> .    (b) 是一名人士,就适宗申請地點內的任何政府土地,已獲得地政總署署長同意這宗申請命。    (d) is a public officer.   (d) 是公職人員。    (e) 是《防止期路條例》(第 201 章)第 2 條所界定的公共機構。    (f) is a public body as defined by section 2 of the Prevention of Bribery Ordinance (Cap. 201).    (e) 是《防止期路條例》(第 201 章)第 2 條所界定的公共機構。    (f) 的同意/通知土地擁有人的陳述   (a) According to the record(s) of the Land Registry as at involves a total of "current land owner(s)" 是一个人工地擁有人工作用意。    (b) The applicant 申請人 "					Maria de la companya		
restoration area in the wetland portion of the comprehensive development zone.  (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on plant and specify the use and gross floor area) (约有任何政府、機構改社協設施、荡在剛川上顯示、並註明用途及總德面面積)  4. Eligibility of Applicant 申請人   / (a) is a person whose name is registered in the Land Registry as that of the sole owner or one of the owners of any non-Government land within the application site, when this application is made® (if the applicant is the sole owner, there is no need to fill in Part 5).  (a) 是一名人士、其姓名或名稱於提出中語林尼在土地註用處註冊、該註冊顯示中讀人為中讀地點內任何非政府主地的哪一或其中一名稱有人《包中語人為申請地點內任何非政府主地的哪一或其中一名稱有人《包中語人為申請地點內任何非政府主地的哪一或其中一名相類自然。  (b) is a person who has obtained consent to this application from at least one owner as defined in (a) above®.  (b) 是一名人士、艾适常申請地點內的任何政府土地,已獲得也政總署署長同意這宗申請®。  (d) is a public officer. (d) 是公職人員。  (e) is a person who has obtained consent to this application from the Director of Lands in relation to any government land within the application site®。  (d) is a public officer. (d) 是公職人員。  (e) is a person who has obtained consent to this application from the Director of Lands in relation to any government land within the application site®。  (d) is a public officer.  (d) 是公職人員。  (e) 是《防止填除條例》(第 201 章》第2 條所界定的公共機構。   5. Statement on Consent from/Notification to "Current Land Owner" 就「現行土地権有人」等同意/通知土地擁有人的陳越  (a) According to the record(s) of the Land Registry as at	(d)	included (if any)	nil	sq.m 平方米	□ About 約		
### According to the use and gross floor areal (20有任何政府,機構或社區政策,請在區則上顯示,並註明用途及總模面面積)  ### Applicant 申請人 ─    (a) is a person whose name is registered in the Land Registry as that of the sole owner or one of the owners of any non-Government land within the application site, when this application is made <sup>6</sup> (if the applicant is the sole owner, there is no need to fill in Part 5).    (a) 是一名人士,其处在安全和标类性中静时已在土地註册速註册,該註册要示中請人為申請地點內任何非政府土地的唯一或其中一名排放(如申請人為申请地點內任何非政府土地的唯一或其中一名推介人。《如申請人為申请地點內任何非政府土地的唯一或其中一名上述(a) 所序是沿滩有人间意适宗申请命。    (b) is a person who has obtained consent to this application from at least one owner as defined in (a) above <sup>6</sup> .    (b) 是一名人士,就适宗申請地點內的任何政府土地,已獲得地政總署署長同意這宗申請命。    (d) is a public officer.   (d) 是公職人員。    (e) 是《防止期路條例》(第 201 章)第 2 條所界定的公共機構。    (f) is a public body as defined by section 2 of the Prevention of Bribery Ordinance (Cap. 201).    (e) 是《防止期路條例》(第 201 章)第 2 條所界定的公共機構。    (f) 的同意/通知土地擁有人的陳述   (a) According to the record(s) of the Land Registry as at involves a total of "current land owner(s)" 是一个人工地擁有人工作用意。    (b) The applicant 申請人 "	(e)	Current use(s) 現時用途	restoration area in the wetland portion of the				
The applicant 申請人 —  ② (a) is a person whose name is registered in the Land Registry as that of the sole owner or one of the owners of any non-Government land within the application site, when this application is made <sup>®</sup> (if the applicant is the sole owner, there is no need to fill in Part 5).  (a) 是一名人士、其姓名或名稱於提出申請部已在土地註冊處註冊,該註冊顯示申請人為申請地點內任何非政府土地的唯一或其中一名指稱人 <sup>®</sup> (如申請人為唯一擁有人,不用填寫第 5 部分)。  ② (b) is a person who has obtained consent to this application from at least one owner as defined in (a) above <sup>®</sup> .  (b) 是一名人士、已獲得最少一名上述(a) 所界定的瀕有人同意遠宗申請 <sup>®</sup> 。  ③ (c) is a person who has obtained consent to this application from the Director of Lands in relation to any government land within the application site <sup>®</sup> .  (c) 是一名人士、敦道宗申請地點內的任何政府士地、已獲得地政總署署長同意遠宗申請 <sup>®</sup> 。  ④ (d) is a public officer.  (d) 是公縣人員。  ② (e) is a public officer.  (d) 是公縣人員。  ② (e) is a public body as defined by section 2 of the Prevention of Bribery Ordinance (Cap. 201).  (e) 是《防止贿赂條例》(第 201 章)第 2 條所界定的公共機構。   5. Statement on Consent from/Notification to "Current Land Owner" 就「現行土地擁有人」」  (a) According to the record(s) of the Land Registry as at							
② (a) is a person whose name is registered in the Land Registry as that of the sole owner or one of the owners of any non-Government land within the application site, when this application is made <sup>®</sup> (if the applicant is the sole owner, there is no need to fill in Part 5).  (a) 是一名人士,其处名或名稱於提出申請時已在土地註冊處註冊,該註冊顯示申請人為申請地點內任何非政府土地的唯一或其中一名排析人 <sup>®</sup> (如申請人為唯一擁有人,不用填寫第 5 部分)。  (b) is a person who has obtained consent to this application from at least one owner as defined in (a) above <sup>®</sup> .  (b) 是一名人士,已獲得最少一名上並(a) 所界定的擁有人同意還宗申請 <sup>®</sup> 。  (c) is a person who has obtained consent to this application from the Director of Lands in relation to any government land within the application site <sup>®</sup> .  (c) 是一名人士,就選宗申請地點內的任何政府土地,已獲得地政總署署長同意道宗申請 <sup>®</sup> 。  (d) is a public officer.  (d) 是公縣人員。  (e) 是《防止期路條例》(第 201 章)第 2 條所界定的公共機構。   5. Statement on Consent from/Notification to "Current Land Owner" 就「現行土地推有人」, "的同意/通知土地推有人的陳述  (a) According to the record(s) of the Land Registry as at	4.	Eligibility of Applicant 申請	人資格				
non-Government land within the application site, when this application is made <sup>®</sup> (if the applicant is the sole owner, there is no need to fill in Part 5).  (a) 是一名人士,其姓名或名稱於提出申請時已在土地註冊處註冊,該註冊顯示申請人為申請地點內任何非政府土地的唯一或其中一名擁有人 <sup>®</sup> (如申請人為唯一擁有人,不用填寫第 5 部分) <sup>®</sup> (b) is a person who has obtained consent to this application from at least one owner as defined in (a) above <sup>®</sup> .  (b) 是一名人士,已獲得最少一名上遊(a) 所界定的擁有人同意這宗申請 <sup>®</sup> 。  (c) is a person who has obtained consent to this application from the Director of Lands in relation to any government land within the application site <sup>®</sup> .  (c) is a person who has obtained consent to this application from the Director of Lands in relation to any government land within the application site <sup>®</sup> .  (d) is a public officer.  (d) 是公職人員 <sup>®</sup> (e) is a public body as defined by section 2 of the Prevention of Bribery Ordinance (Cap. 201).  (e) 是《防止射路條例》(第 201 章第 2 條所界定的公共機構。   5. Statement on Consent from/Notification to "Current Land Owner" 就「現行土地擁有人」"的同意/通知土地擁有人的陳述  (a) According to the record(s) of the Land Registry as at	The	applicant 申請人 —					
(b) 是一名人士,已獲得最少一名上述(a)所界定的擁有人同意違宗申請 <sup>2</sup> 。  □ (c) is a person who has obtained consent to this application from the Director of Lands in relation to any government land within the application site <sup>2</sup> .  (c) 是一名人士,就這宗申請地點內的任何政府土地,已獲得地政總署署長同意這宗申請 <sup>2</sup> 。  □ (d) is a public officer. (d) 是公職人員。  □ (e) is a public body as defined by section 2 of the Prevention of Bribery Ordinance (Cap. 201).  (e) 是《防止期路條例》(第 201 章)第 2 條所界定的公共機構。  5. Statement on Consent from/Notification to "Current Land Owner" 就「現行土地接有人」"的同意/通知土地擁有人的陳述  (a) According to the record(s) of the Land Registry as at	<b>V</b>	non-Government land within the owner, there is no need to fill in (a) 是一名人士,其姓名或名稱於	application site, when this applicati Part 5). 提出申請時已在土地註冊處註冊:	on is made <sup>®</sup> (if the applicant )該註冊顯示申請人為申請	is the sole		
land within the application site®.  (c) 是一名人士,就這宗申請地點內的任何政府土地,已獲得地政總署署長同意這宗申請®。  □ (d) is a public officer. (d) 是公職人員。 □ (e) is a public body as defined by section 2 of the Prevention of Bribery Ordinance (Cap. 201).  (e) 是《防止贿赂條例》(第 201 章》第 2 條所界定的公共機構。  5. Statement on Consent from/Notification to "Current Land Owner" 就「現行土地接有人」"的同意/通知土地擁有人的陳述  (a) According to the record(s) of the Land Registry as at					above <sup>&amp;</sup> .		
(d) 是公職人員。  (e) is a public body as defined by section 2 of the Prevention of Bribery Ordinance (Cap. 201).  (e) 是《防止賄賂條例》(第 201 章)第 2 條所界定的公共機構。   5. Statement on Consent from/Notification to "Current Land Owner" 就「現行土地擁有人」"的同意/通知土地擁有人的陳述  (a) According to the record(s) of the Land Registry as at		land within the application site.					
(e) 是《防止賄賂條例》(第 201 章)第 2 條所界定的公共機構。  5. Statement on Consent from/Notification to "Current Land Owner" 就「現行土地擁有人」"的同意/通知土地擁有人的陳述  (a) According to the record(s) of the Land Registry as at							
(a) According to the record(s) of the Land Registry as at involves a total of				Ordinance (Cap. 201).			
(a) According to the record(s) of the Land Registry as at involves a total of	5.	Statement on Consent from	/Notification to "Current L	and Owner"# 就「現	行土地擁有		
involves a total of				F)			
根據土地註冊處藏至 年 月 日的記錄,這宗申請共牽	(a)	According to the record(s) of the L	and Registry as at	(DD/MM/YYY	), this application		
(b) The applicant 申請人 — has obtained consent(s) of		根據土地註冊處截至	年	日的記錄	,這宗申請共牽		
□ has obtained consent(s) of							
No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有人」數目  Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where consent(s) has/have been obtained 根據上地註冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址  Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)	(b)	has obtained consent(s) of "current land owner()".					
No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有人」數目  Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where consent(s) has/have been obtained 根據上地註冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址  Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)		Details of consent of "current land owner(s)" obtained 取得「現行土地擁有人」"同意的詳情					
(Please was concrete charts if the space of say have shave is insufficient. 相上加工与主物的灾阻不足,结口百治印)		Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where consent(s) has/have been obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期					
(Please was concrete charts if the space of any how shove is insufficient. 相上加工与主物的灾阻不足,结口百分印)							
(Please was consists cheets if the space of any have above is insufficient 相上加工与主核的范围工具,建口百兴即)							
(Please use separate sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空間不足,請另頁說明)		(Please use separate sheets if the s	pace of any box above is insufficient. 5		請另頁說明)		

		rrent land owner	(s)" # notified	已獲通知	「現行土地	擁有人」#	的詳細資料
La	o. of 'Current and Owner(s)' 現行土地擁 人」數目	Lot number/ad Land Registry 根據土地註冊	where notification	ation(s) has/	nave been gi	ven	Date of notification given (DD/MM/YY/Y) 通知日期(月/月/年)
(Ple	ase use separate s	heets if the space of	of any box abo	ve is insufficie	ent. 如 上列石	一何有格的空	· 『間不足,請另頁說明 )
has	taken reasonabl	e steps to obtain	consent of or	give notific	ation to "cyl	rent land o	wner(s):
<del></del> 上 打	以日理步驟以	取得「現行土地	也擁有人的同	]意或向該人	發給通知。	詳情如下	:
	sonable Steps to 里步驟	Obtain Consent	of "Current]	Land Owner	(s)"# 取得「	現行土地	擁有人」# 的同意所持
	sent request fo	r consent to the	"current land	owner(s)"	on		(DD/MM/YYYY)
		(日/月				郵遞要求同	
Rea	sonable Stens to	Give Notificati	on to "Currer	at Land Own	er(s)" <sup>#</sup> 后「	<b>租行</b> 上册:	雍有人」# 發出通知所
	<b>注理步驟</b>				01(0)	2011122	7E 73 7 1 38 CL (25 /10)
	nublished noti	ces in local news	snaners& on		(I	DD/MM/Y	VVV)
		(日/月		· 受章就申請干			111)
		n a prominent po					
	<u></u> 於		,	點/申請處	的或附近的	D顯明位置	貼出關於該申請的通
		elevant owners'	corporation(s	s)/owners' co	ommittee(s)/	mutual aid	committee(s)/managen
	office(s) or rur 於	ral committee <sup>&amp;</sup> o			(DD/MM/Y 主立家法園	(2)	會/互助委員會或管理
	或有關的鄉事		· 1 /10/25/11 10	17 101981 371		57 八二女子	(目) 互助女只自以日本
Othe	ers 其他						
	others (clease 其他人請指明						
1							
/-							

6.	Plan Proposed to be Am	ended 擬議修訂的圖	則		
(a)	Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號	Approved Mai Po and S/YL-MP/8	Fairview Park Outline Zoning Plan No.		
(b)	Land use zone(s) involved (if applicable) 涉及的土地用途地帶(如適用)	Other Specified Uses annotated "Comprehensive Development to include Wetland Restoration Area"			
7.	Proposed Amendments	擬議修訂			
(a)	Propose to rezone the application (May insert more than one 「 建議將申請地點的用途地帶改 (可在多於一個方格內加上「	」) (Please illustrate the details z劃作下列地帶 / 用途			
	Comprehensive Development A 綜合發展區 [ ]	rea [ ]	□ Commercial [ ] 商業 [ ] □ Village Type Development [ ]		
	Residential (Group \( \subseteq A/\subseteq B/\subseteq	]C/[]D/[]E) [ ]	鄉村式發展[]		
	住宅(□甲類/□乙類/□丙	類/□丁類/□戊類)[]	□ Industrial [   工業 [ ]		
	Agriculture [ ] 農業 [ ]		□ Open Starage [ ] 露天貯物 [ ]		
	Industrial (Group D) [ ] 工業(丁類)[ ]		□ Open Space [ ] 休憩用地 [ ]		
	Government, Institution or Con 政府、機構或社區[]	nmunity [ ]	□ Green Belt [ ] 綠化地帶 [ ]		
	Recreation [ ] 康樂 [ ]		□ Coastal Protection Area [ ] 海岸保護區 [ ]		
	Country Park [ ] 郊野公園 [ Conservation Area [ ] 自然例		□ Site of Special Scientific Interest [ ] 具特殊科學價值地點 [ ]		
	Others (please specify_	業 / □混合用途 / □郷郊/	Mixed Use/□Rural Use/□Petrol Filling Station/ _)) [ ] 用途 / □加油站 /		
	Road 道路		□ Others (please specify) 其他 (請註明:)		
Plea 請於	se insert subzope in [ ] as approp [ ]內註明之區,如適用。	riate.			

(b) Propose to amend the Notes of the Plan(s) 建議修訂圖則的《註釋》						
□ Covering Notes 《註釋》說明頁						
✓ Notes of the zone applicable to the Site 適用於申請地點土地用途地帶的《註釋》						
Details of the proposed amendment(s) to the Notes of the Plan, where appropriate, are as follows:						
(Please use separate sheets if the space below is insufficient)						
建議修訂圖則的《註釋》的詳情,如適用:						
(如下列空間不足,請另頁說明) To increase the plot ratio from 0.4 to 1.2, and						
To increase the plot ratio from 0.4 to 1.3, and						
to increase the maximum building height of 6 storeys to not more than 10 storeys						
(excluding 1 storey of basement), and not exceeding +42mPD						
☐ Proposed Notes of Schedule of Uses of the zone attached						
夾附對《 註釋 》的擬議修訂						
8. Details of Proposed Amendment (if any) 擬議修訂詳情 (倘有)						
Particulars of development are included in the <b>Appendix</b> .						
<b>附錄</b> 包括一個擬議發展的細節。						
☐ No specific development proposal is included in this application.						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。						
☐ No specific development proposal is included in this application.						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary.						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						
□ No specific development proposal is included in this application. 這宗申請並不包括任何指定的擬議發展計劃。  9. Justifications 理由  The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要請另頁說明。						

Parts 7 (Cont'd), 8 and 9 第 7 (續)、第 8 及第 9 部分

10. Declaration 聲明
I hereby declare that the particulars given in this application are correct and true to the best of my knowledge and belief. 本人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知及所信,均屬真實無誤。
I hereby grant a permission to the Board to copy all the materials submitted in this application and/or to upload such materials to the Board's website for browsing and downloading by the public free-of-charge at the Board's discretion.  本人現准許委員會酌情將本人就此申請所提交的所有資料複製及/或上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。
Signature MASTERPLAN LIMITED □ Applicant 申請人 / ☑ Authorised Agent 獲授權代理人 簽署 領 類 規 劃 顧 問 有 限 公 司
Denson かれ DIRECTOK  Name M/Brickd edicastature(s) Position (if applicable)  姓名 (請以正楷填寫) BENSON POON 職位 (如適用)
Professional Qualification(s)  「  「  「  「  「  「  「  「  「  「  「  」  」
on behalf of Masterplan Limited
▼ Company 公司 / □ Organisation Name and Chop (if applicable) 機構名稱 答章 (か 適用)  Date 日期  Organisation Name and Chop (if applicable) 機構名稱 答章 (か 適用)  (DD/MM/YYYY 日/月/年)

#### Remark 備註

The materials submitted in this application and the Board's decision on the application would be disclosed to the public. Such materials would also be uploaded to the Board's website for browsing and free downloading by the public where the Board considers appropriate.

委員會會向公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。

#### Warning 警告

Any person who knowingly or wilfully makes any statement or furnish any information in connection with this application, which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情況下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。

#### Statement on Personal Data 個人資料的聲明

- 1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes: 委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規劃委員會規劃指引的規定作以下用途:
  - (a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及
  - (b) facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。
- 2. The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above. 申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第 1 段提及的用途。
- 3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料,應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

# APPLICATION FOR AMENDMENT OF PLAN UNDER SECTION 12A OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE (CAP. 131)

根據城市規劃條例(第 131 章)第 12A 條遞交的修訂圖則申請

Development Proposal (only for indicative purpose)

擬議發展的發展計劃(只作指示用途)

1.	Development Proposal 擬議發展計劃	
	Proposed Gross floor area (GFA) 擬議總樓面面積 Proposed plot ratio 擬議地積比率 Proposed site coverage 擬議上蓋面積 Proposed number of blocks 擬議座數 Proposed number of storeys of each block 每座建築物的擬議層數	269,647 sq.m. 平方米 ✓ About 約 1.3 ✓ About 約 25 (not more than) % □ About 約 □ include 包括 storeys of basements 層地庫 ☑ exclude 不包括 1 storeys of basements 層地庫
	Proposed building height of each block 每座建築物的擬議高度 (about)  Domestic part 住用部分 GFA 總樓面面積 number of units 單位數目 average unit size 單位平均面積 estimated number of residents 估計住客數目  Non-domestic part 非住用部分	3-storey House
	<ul><li>☑ Government, institution or community facilities 政府、機構或社區設施</li><li>□ other(s)其他</li></ul>	(please specify the use(s) and concerned land area(s)/GFA(s)) (請註明用途及有關的地面面積/總樓面面積) 100-place Residential Care Home for the Elderly  (please specify the use(s) and concerned land area(s)/GFA(s)) (請註明用途及有關的地面面積/總樓面面積)
	Open space 休憩用地  ☑ private open space 私人休憩用地 □ public open space 公共休憩用地	(please specify land area(s)) (請註明面積) .9.998sq.m.平方米 ☑ Not less than 不少於 sq.m.平方米 □ Not less than 不少於

✓ Transport-related facilities 與運輸有關的設施	
✓ parking spaces 停車位	(please specify type(s) and number(s))
	(請註明種類及數目)
Private Car Parking Spaces 私家車車位	2,134
Motorcycle Parking Spaces 電單車車位	212
Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位	
Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位	
Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位	
10.00	ors' Parking Spaces (including 1 for disabled): 235
Others (Please Specify) 其他 (請列明) Visit	Accessible Parking Spaces: 27
	Bicycle Parking Spaces: 173
	Ancillary Private Car Parking Spaces: 1 (please specify type(s) and number(s))
☑ loading/unloading spaces 上落客貨車位	
"	(請註明種類及數目)
Taxi Spaces 的士車位	.1
Coach Spaces 旅遊巴車位	
Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位	.1
Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位	
Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位	47
Others (Please Specify) 其他 (請列明)	
	(please specify type(s) and number(s))
other transport-related facilities	(請註明種類及數目)
y (16) (2) (14) (4) (14) (15) (16)	
Use(s) of different floors (if applicable) 各樓層的用途(如適用)	
	[D1(.)]
[Block number] [Floor(s)]	[Proposed use(s)]
[座數] [層數] Residential Care H	[擬議用途] Home for the Elderly, E&M
•	
128 3 + basement Residential dwelling	ng house
12 6 + basement Residential units	
15 8 + basement Residential units	
20 10 +basement Residential units	
4 2 + basement Residential Clubh 1 1+basement E&M, Temporary Sew	OUSE /erage Treatment Plant /- 변경수설 대고소
Proposed use(s) of uncovered area (if any) 露天地方(倘有)的	<del>/erage rrealment Flant</del> 勿擬議田途
Wetland Restoration Area, internal roads/driveways	
	s, communal open spaces,
private gardens	
Any vehicular access to the site? 是否有車路通往地盤?	
Yes 是	et name, where appropriate)
有一條現有車路。(請註明道路名稱(如適用))	
✓ There is a proposed access. (please illustrate on pl	an and specify the width)
有一條擬議車路。(請在圖則顯示,並註明車路的	<b></b>
, a 1, 1, 1, 2, 1, 1, 2, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1,	
No 否	
For Development involving columbarium use, please complete th	e table in the Annex to this Appendix.

2. Impacts of Dev	elopment Pr	oposal 擬議發展計劃	的影響			
If necessary, please use separate sheets to indicate the proposed measures to minimise possible adverse impacts or give justifications/reasons for not providing such measures 如需要的話,請另頁註明可盡量減少可能出現不良影響的措施,否則請提供理據/理由。						
Does the development proposal involve	Yes 是	☐ Please provide details 🖁	請提供詳情			
alteration of existing building?						
擬議發展計劃是否包 括現有建築物的改動?	No 否	✓				
	Yes 是			d/pond(s), and particulars of stream		
		diversion, the extent of filling of land/pond(s) and/or excavation of land) (請用地盤平面圖顯示有關土地/池塘界線,以及河道改道、填塘、填土及/或挖土的細節及/或範圍)				
**		□ Diversion of stream 河道改道				
Does the development proposal involve the operation on the right?			積 sq.r 寒度			
擬議發展是否涉及右 列的工程?		▼ Filling of land 填土 Area of filling 填土面積 48,500 sq.m 平方米 ☑About 約 Depth of filling 填土厚度 14 m 米 ☑About 約				
		▼ Excavation of land 挖 Area of excavation 挖		n 平方米 ☑About 約		
	No 否			ii »[/ VI roott %]		
Would the development proposal cause any	Landscape Im Tree Felling Visual Impact	交通 bly 對供水 對排水 斜坡 opes 受斜坡影響 pact 構成景觀影響	Yes 會	No 不會 忆 No 不會 忆		
adverse impacts? 擬議發展計劃會否造 成不良影響?	at breast heigh 請註明盡量源 徑及品種(倘可	at and species of the affected tre 成少影響的措施。如涉及砍伐 时)	es (if possible) 黃木,請說明受影響樹木	ase state the number, diameter 的數目、及胸高度的樹幹直		
	Please refer to the Planning Statement.					

For Developments involving Columbarium Use, please also complete the following: 如發展涉及靈灰安置所用途,請另外填妥以下資料
Ash interment capacity 骨灰安放容量@
Maximum number of sets of ashes that may be interred in the niches 在龕位內最多可安放骨灰的數量 Maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches 在非龕位的範圍內最多可安放骨灰的數量
Total number of niches 龕位總數
Total number of single niches 單人龕位總數
Number of single niches (sold and occupied) 單人龕位數目 (已售並佔用) Number of single niches (sold but unoccupied) 單人龕位數目 (已售但未佔用) Number of single niches (residual for sale) 單人龕位數目 (待售)
Total number of double niches 雙人龕位總數
Number of double niches (sold and fully occupied) 雙人龕位數目(已售並全部佔用) Number of double niches (sold and partially occupied) 雙人龕位數目(已售並部分佔用) Number of double niches (sold but unoccupied) 雙人龕位數目(已售但未佔用) Number of double niches (residual for sale) 雙人龕位數目(待售)
Total no. of niches other than single or double niches (please specify type) 除單人及雙人龕位外的其他龕位總數 (請列期期)
Number. of niches (sold and fully occupied)  龕位數目 (已售並全部佔用) Number of niches (sold and partially occupied)  龕位數目 (已售並部分佔用) Number of niches (sold but unoccupied)  龕位數目 (已售但未佔用) Number of niches (residual for sale)  龕位數目 (待售)
Proposed operating hours 擬議營運時間
<ul> <li> Ash interment capacity in relation to a columbarium means – 就靈灰安置所而言,骨灰安放容量指:</li> <li> the maximum number of containers of ashes that may be interred in each niche in the columbarium; 每個龕位內可安放的骨灰容器的最高數目;</li> <li> the maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches in any area in the columbarium; and 在該靈灰安置所並非龕位的範圍內,總共最多可安放多少份骨灰;以及</li> <li> the total number of sets of ashes that may be interred in the columbarium.</li> <li> 在該骨灰安置所內,總共最多可安放多少份骨灰。</li> </ul>

Gist of Applica	ation	申請摘要					
(Please provide deta consultees, uploaded available at the Plant (請 <u>盡量</u> 以英文及中 下載及於規劃署規劃	l to the 'ning Enc 文填寫 劃資料查	Town Planning Boa quiry Counters of the 。此部分將會發送 至詢處供一般參閱。	ard's Website for the Planning Depa 予相關諮詢人士 (*)	r brov rtmer	wsing and free on the for general inf	downloading formation. )	by the public and
Application No. 申請編號	(For Of	ficial Use Only) (請	勿填寫此欄)				
Location/address 位置/地址		on A of Lot 50 in 7 in D.D. 101	D.D. 101				
Site area 地盤面積	207	,408 s			q. m 平方米 ☑ About 約		
	(includ	es Government land of 包括政府土地 nil			sq. m 平方米 □ About 約)		
Plan 圖則	Appro	ved Mai Po and	Fairview Par	k O	utline Zoning	Plan No. S	S/YL-MP/8
Zoning 地帶	Other Specified Uses annotated "Comprehensive Development to include Wetland Restoration Area"						
Proposed Amendment(s) 擬議修訂	□ Amend the Covering Notes of the Plan 修訂圖則《註釋》的說明頁 ☑ Amend the Notes of the zone applicable to the site 修訂適用於申請地點土地用途地帶的《註釋》 □ Rezone the application site from						
Development Par	ramete	rs (for indicative	purpose only	') 發	展參數(只作	指示用途)	
(i) Gross floor are	ea		sq.n	n 平	方米	Plot Ra	atio 地積比率
and/or plot rat 總樓面面積及 地積比率		Domestic 住用	265,847		About 約 Not more than 不多於	1.28	☑About 約 □Not more than 不多於
		Non-domestic 非住用	3,800		About 約 Not more than 不多於	0.02	☑About 約 □Not more than 不多於
(ii) No. of block 幢數		Domestic 住用	128 houses	and	d 47 residenti	al towers	
		Non-domestic 非住用	1 RCHE cu building	m E	&M building,	4 clubhou	ses, 1 E&M
		Composite 綜合用途					

(iii)	Building height/No. of storeys 建築物高度/層數	Domestic 住用	m 米 □ (Not more than 不多於)			
		_	3-storey House 6-storey Residential Tower 8-storey Residential Tower 10-storey Residential Tower		+21 mPD +28 mPD +35 mPD +42 mPD	128 nos. 12 nos. 15 nos. 20 nos. Storeys(s) 層 re than 不多於)
				le 包括/ <b>型</b> □ Carport <b>☑</b> Baseme	Exclude 不包括 停車間 nt 地庫 Floor 防火層	
		Non-domestic 非住用	2-storey Clubhouse 4-storey RCHE cum E&M Build 1-storey E&M Building	ding -	+16 mPD +25 mPD +12 mPD	4 nos. 1 no. 1 no.
						主水平基準上) re than 不多於)
					•	Storeys(s) 層 re than 不多於)
			(□Includ	□ Carport  ☑ Baseme	nt 地庫 Floor 防火層	
		Composite 綜合用途			□ (Not mo	m 米 re than 不多於)
						主水平基準上) re than 不多於)
					□ (Not mo	Storeys(s) 層 re than 不多於)
				(□Includ	☐ Carport ☐ Baseme	nt 地庫 Floor 防火層
(iv)	Site coverage 上蓋面積	25 (not more tha	an)	9/	6	□ About 約
(v)	No. of units 單位數目	3,571				
(vi)	Open space 休憩用地	Private 私人	9,998 sq.m	平方米	✓ Not les	s than 不少於
		Public 公眾	sq.m	平方米	□ Not les	s than 不少於

(vii)	No. of parking	Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數	2,782
	spaces and loading /	Ancillary Private Car Parking Space	1
unloading spaces		Private Car Parking Spaces 私家車車位	2,134
	停車位及上落客貨 車位數目	Motorcycle Parking Spaces 電單車車位	212
	中	Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位	
		Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位	
		Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位	
		Others (Please Specify) 其他 (請列明)	
		Visitors' (including 1 for disabled) Parking Spaces	235
		Accessible Parking Spaces  Bicycle Parking Spaces	27
		Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys	
		上落客貨車位/停車處總數	49
		Taxi Spaces 的士車位	1
		Coach Spaces 旅遊巴車位	
		Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位	1
		Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車位	
		Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位	47
		Others (Please Specify) 其他 (請列明)	

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件		
	Chinese 中文	English 英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖		
Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖		
Block plan(s) 樓宇位置圖		
Floor plan(s) 樓宇平面圖		
Sectional plan(s) 截視圖		
Elevation(s) 立視圖		
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片		
Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖		
Others (please specify) 其他(請註明)		
Reports 報告書		
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據		
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions)		
環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)		
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估		
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估		
Visual impact assessment 視覺影響評估		
Landscape impact assessment 景觀影響評估		
Tree Survey 樹木調查		
Geotechnical impact assessment 土力影響評估		
Drainage impact assessment 排水影響評估		
Sewerage impact assessment 排污影響評估		
Risk Assessment 風險評估		
Others (please specify) 其他(請註明)		
Air Ventilation Assessment		
Ecological Impact Assessment		
Note: May insert more than one 「✔」. 註:可在多於一個方格內加上「✔」號		

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.

註: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。